

**Adroddiad Archwilio a Throsoglwyddo Blynyddol yr Awdurdod Goruchwyllo Lleol**

**2013-2014**

**Bwrdd Iechyd Prifysgol Hywel Dda**

amddiffyn y cyhoedd  
trwy oruchwyliaeth  
statudol o fydwraedd



protecting the public  
through statutory  
supervision of midwives

**ENW: Vinny Ness**

**Swyddog Bydwreigiaeth yr AGLI**

**Dyddiad: 31.10.14**

## Cynnwys

- 1 Crynodeb Gweithredol.....
- 2 Cyflwyniad .....
- 3 Canfyddiadau'r Archwiliad .....
- 4 Cynllun Cysgodi/Trosglwyddo Goruchwyliaeth wedi'i Ddiogelu at y Dyfodol.....
- 5 Casgliad.....
- 6 Atodiadau .....

## 1 Crynodeb Gweithredol

- 1.1 Sefydliadau mewn ardaloedd daearyddol yw Awdurdodau Goruchwylio Lleol (AGLI) sy'n gyfrifol am sicrhau y caiff goruchwyliaeth statudol o fydwagedd ei chyflawni'n unol â'r safonau a bennir gan y Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth dan erthygl 43 Gorchymyn Nyrsio a Bydwreigiaeth 2001, y mae ei fanylion wedi eu cyflwyno yn rheolau a safonau Bydwagedd y Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth (2012). Yng Nghymru, cyflawnir swyddogaeth yr AGLI gan Arolygiaeth Gofal Iechyd Cymru (AGIC) ar ran Gweinidogion Cymru. Mae gan yr AGLI yng Nghymru ddau Swyddog Bydwreigiaeth AGLI a benodwyd i gyflawni swyddogaeth yr AGLI ar ei ran.
- 1.2 Canolbwynt cyffredinol goruchwylio yn ystod y flwyddyn fu datblygu model goruchwylio diwygiedig a fydd yn galluogi'r AGLI a'r Byrddau Iechyd (BI) i gyflawni eu dyletswyddau statudol priodol. Y cefndir i'r angen am fodel goruchwylio wedi'i Ddiogelu at y Dyfodol yng Nghymru oedd nodi llawer o risgiau yn y model presennol yn ogystal â nifer gynyddol o ymddiswyddiadau a chaniatâd i fod yn absennol ymhlith Goruchwylwyr Bydwagedd nad oeddent yn gallu cydbwysu gofynion cynyddol y swyddogaeth goruchwyllydd gyda rhai eu prif swyddi.
- 1.3 Y cynllun gwreiddiol oedd rhoi'r model diwygiedig o oruchwyliaeth yng Nghymru ar waith ar 1 Ebrill 2014. Bwriad yr AGLI oedd y byddai adroddiadau archwilio'n cael eu cyhoeddi yn y mis Mai dilynol fel y gallent adlewyrchu'r sefyllfa gyfredol o ran goruchwyliaeth ym mhob BI yn ogystal â nodi'r materion i'w trosglwyddo a'r cynllun gweithredu i ddatblygu goruchwyliaeth. Mewn gwirionedd, yn dilyn sawl achos o oedi cyn ei roi ar waith, 4 Awst 2014 oedd diwrnod cychwyn y model a gyfrannodd wedyn at yr oedi cyn cyhoeddi'r adroddiad archwilio a throsglwyddo. Wrth gwrs, mae'r AGLI wedi parhau i weithio gyda Phenaethiaid Bydwreigiaeth a'r timau goruchwylio i sicrhau bod goruchwyliaeth bydwagedd wedi cael ei chefnogi'n briodol a'i darparu'n effeithiol yn ystod y cyfnod pontio.
- 1.4 Diben yr archwiliad blynyddol yw asesu perfformiad Goruchwylwyr Bydwagedd o ran cyflawni'r swyddogaeth o oruchwylio ym mhob BI yn erbyn safonau'r Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth a gwneud awgrymiadau ar gyfer datblygiad pellach a gwelliant parhaus.
- 1.5 Bydd yr adroddiad hwn yn amlinellu sefyllfa o ran goruchwyliaeth ym Mwrdd Iechyd Hywel Dda ar adeg yr archwiliad yn gynharach eleni, yn ogystal â'r statws cyfredol, gan fod y trosglwyddo bellach yn gyflawn a bod y model diwygiedig wedi'i weithredu'n llawn, na ddigwyddodd tan y 3 Tachwedd, 2014 ar gyfer Bwrdd Iechyd Hywel Dda. Bydd hefyd yn cynnwys y cynllun gweithredu ar hunanasesu a ddyfeisiwyd gan Oruchwylwyr Bydwagedd fel rhan o'r broses archwilio ac sydd ers hynny wedi'i fireinio gan Oruchwylwyr Bydwagedd a benodwyd i'r model

goruchwyllo diwygiedig sydd yn awr â'r cyfrifoldeb o ddatblygu goruchwyliaeth i fod yn ffordd o ddarparu gwasanaeth o ansawdd uchel, amserol ac effeithiol.

## 1.6 Trosolwg

Mae'r AGLI yng Nghymru wedi parhau i ddiwygio a mireinio'r broses ar gyfer archwilio gwasanaethau mamolaeth a luniwyd yn wreiddiol yn 2011-2012. Cynhaliwyd yr archwiliad cyfredol gan ddefnyddio dull tîm gyda mewnbwn gan gymheiriaid ac adolygwyr lleyg. Nod y broses archwilio oedd i dimau Goruchwylwyr Bydwagedd asesu eu cynnydd yn derbyn pob un o'r 17 safon a bennwyd gan y Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth ac i nodi ble'r oeddent yn credu roedd angen cymryd camau datblygu neu'r oedd argymhellion wedi cael eu gwneud yn flaenorol gan yr AGLI. Bydda'r cynllun gweithredu'n rhan o'r cynllun trosglwyddo o'r model Goruchwylwyr Bydwagedd presennol i'r Goruchwylwyr Bydwagedd Goruchwyliaeth Diogelu at y Dyfodol (FPS) fwrw ymlaen ag ef. Dangosodd yr archwiliad cyfredol hwn fod 30% (5) o'r meini prawf ar gyfer y ddwy safon ar bymtheg a fesurwyd yn cael eu diwallu gan dystiolaeth **GREF** gan dîm Goruchwylwyr Bydwagedd Hywel Dda, roedd 35% (6) yn rhagor yn cael eu diwallu gan dystiolaeth **GREF/GYMEDROL**, a chafodd 35% (6) arall eu sgorio fel **CYMEDROL**. Mae'r Goruchwylwyr Bydwagedd wedi nodi rhai meysydd ar gyfer datblygu ond roedd cynllunio gweithredu braidd yn wan, sy'n golygu bod gan dîm Goruchwylwyr Bydwagedd - Prawfesur Goruchwyllo ar gyfer y Dyfodol (FPS) waith i'w wneud i flaenoriaethu gweithredoedd y Bwrdd Iechyd i ddatblygu goruchwyliaeth i fynd ymlaen. Yn gefndir i hyn y mae newid sylweddol i'r gwasanaeth ac oedi wrth weithredu model yr FPS yn y sefydliad hwn o'i gymharu â gweddill Cymru.

Bydd Goruchwylwyr Bydwagedd Bwrdd Iechyd Hywel Dda a benodwyd i'r model goruchwyllo diwygiedig yn awr yn gweithio tuag at gryfhau'u cynllun gweithredu fel yr amlinellir yn adran tri i gymorth datblygu safonau mewn blwyddyn. Bydd arnynt hefyd angen canolbwyntio ar roi sylw i faterion a godwyd yn y cynllun trosglwyddo fel y'i gwelir yn adran pedwar. Bydd bodloni'r Dangosyddion Perfformiad Allweddol (DPAau) a nodwyd ym Manyleb Gwasanaeth Diogelu Goruchwyliaeth at y Dyfodol yn gwella ac yn dylanwadu ymhellach ar newid i arfer. Bydd cynnydd yn erbyn y DPAau yn cael ei fonitro drwy'r Grŵp Monitro a Gwerthuso a thrwy Grŵp Arweinyddiaeth Uwch AGIC. Bydd adroddiadau tri misol yn cael eu paratoi a'u rhannu gyda Phenaethiaid Bydwagedd i ganiatáu monitro pellach ac i fynd i'r afael ag unrhyw heriau penodol i gynydd.

Mae'r AGLI wedi bod yn eglur o'r cychwyn mai nod y broses archwilio yw cefnogi datblygiad parhaus trwy ddenu adnoddau a hyfforddiant priodol yn ôl y gofyn. Rydym yn gweithio'n agos gyda chydweithwyr o bob cwr o Gymru a thu hwnt i ail-ddylunio'r broses archwilio ar gyfer y flwyddyn nesaf gan ein bod o'r farn y bydd craffu allanol ar yr AGLI yn hanfodol nawr bod goruchwylwyr yn gweithio'n uniongyrchol i'r AGLI. Gobeithiwn y bydd personél Bwrdd Iechyd priodol yn manteisio ar y cyfle i fod yn rhan o'r broses archwilio fel ffordd o ddarparu'r sicrwydd angenrheidiol i

wasanaethau mamolaeth, Cyfarwyddwyr Gweithredol a'r Bwrdd bod goruchwyliaeth statudol yn cefnogi amddiffyn y cyhoedd.

Bydd yr adroddiad hwn yn cael ei gyhoeddi ar wefan AGIC maes o law yn **[www.agic.org.uk](http://www.agic.org.uk)**.

## 2 Cyflwyniad

- 2.1 Disgwylir i Oruchwylwyr Bydwagedd weithio yn unol â set gyffredin o safonau i ymrymuso bydwagedd i ymarfer yn ddiogel ac yn effeithiol gan wella'r broses o amddiffyn y cyhoedd. Bob blwyddyn, mae'n ofynnol i'r Awdurdod Goruchwyllo Lleol (AGLI) gyflwyno adroddiad blynyddol ysgrifenedig i'r Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth i'w hysbysu am weithgareddau, materion allweddol, arfer da a thueddiadau sy'n effeithio ar wasanaethau mamolaeth yn ei ardal. Er mwyn hysbysu'r broses hon, bydd Swyddog Bydwreigiaeth yr AGLI yn cynnal archwiliadau o wasanaethau mamolaeth yn ei ardal.
- 2.2 Mae'r broses ar gyfer archwilio safonau'r AGLI yn defnyddio dull hunanadolygu/adolygiad gan gymheiriaid yn erbyn holl safonau'r Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth ac yna ymweliad archwilio gan dîm yr AGLI i wirio tystiolaeth a gyflwynwyd yn erbyn safonau'r Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth. Roedd y tîm adolygu'n cynnwys Swyddog Bydwreigiaeth penodol yr AGLI, o leiaf un Adolygydd Lleyg yr AGLI a Goruchwyllydd Bydwagedd profiadol o Bl cyfagos. Mae hyn yn galluogi dull tîm o archwilio, yn cynnig cyfle ar gyfer adolygu a meincnodi gan gymheiriaid yn ogystal â chefnogi arfer da. Mae cynnwys adolygwyr lleyg yr AGLI yn y tîm yn sicrhau safbwynt y defnyddiwr trwy gydol y broses archwilio yn hytrach nag adolygwyr lleyg yn cynnal swyddogaeth archwilio ar wahân ac anghysylltiedig, fel yn y gorffennol, a chroesawyd hyn ar bob lefel.
- 2.3 Cynhaliwyd yr ymweliad archwilio ar gyfer Bwrdd Iechyd Hywel Dda ddigwydd ar 6 Ionawr, 2014 fel y cynlluniwyd. Gwahoddwyd personél allweddol i fynychu yn ogystal â thîm goruchwyllo'r Bl (**Atodiad A - Rhaglen**). Hefyd, cynhaliodd Swyddog Bydwreigiaeth yr AGLI, wedi ei gefnogi gan Adolygydd Lleyg ac weithiau Swyddog Bydwreigiaeth, archwiliadau Pyramid tri misol yn rhan o'r cylch archwiliadau blynyddol. Darparwyd adroddiadau adborth unigol i'r Pennaeth Bydwreigiaeth yn syth ar ôl yr ymweliad gan nodi meysydd o arfer da neu godi ymwybyddiaeth lle'r oedd angen datblygiad.
- 2.4 Cynhaliwyd yr archwiliad blynyddol gan Vinny Ness, Swyddog Bydwreigiaeth yr Awdurdod Goruchwyllo Lleol, â chefnogaeth gan Oruchwylwyr Bydwagedd profiadol, Andrea Thomas, o Fwrdd Iechyd Cwm Taf, a Natalie Paisey a Diane Milne, Adolygwyr Lleyg yr Awdurdod Goruchwyllo Lleol.
- 2.5 Dechreuodd ymweliad yr archwiliad â chyflwyniad trosolwg cryno gan Vinny Ness ac fe'i dilynwyd gan gyflwyniad PowerPoint y Goruchwylwyr Bydwagedd yn rhoi trosolwg ar Fwrdd Iechyd Prifysgol Abertawe Bro Morgannwg a gweithgareddau goruchwylol yn ogystal â chyflawniadau'r Goruchwylwyr Bydwagedd yn gysylltiedig ag arferion da. Hefyd, rhoddodd yr ymweliad archwilio gyfle i gyfarfod a rhannu gwybodaeth am oruchwyliaeth gyda'r Cyfarwyddwr Nyrsio, y Pennaeth Bydwreigiaeth, y Fydwaig Risg, Goruchwylwyr Bydwagedd, bydwagedd, bydwagedd dan hyfforddiant a defnyddwyr gwasanaeth (**Atodiad B – Mynychwyr**).



### 3 Canfyddiadau'r Archwiliad

#### 3.1 Cyflenwi goruchwyliaeth effeithiol

Mae AGLI Cymru yn gyfrifol am benodi nifer briodol o Oruchwylwyr Bydwragedd i sicrhau bod gan yr holl fydwragedd sy'n ymarfer yng Nghymru fynediad at oruchwyliaeth. Mae Rheol 9 rheolau a safonau'r Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth<sup>1</sup> yn ei gwneud yn ofynnol nad yw'r gymhareb Goruchwylwyr Bydwragedd i fydwragedd yn fwy nag 1:15 fel rheol ond mae'n rhaid iddi, fel isafswm, adlewyrchu angen ac amgylchiadau lleol, heb beryglu diogelwch menywod.

Ar 31 Mawrth, 2014, roedd Bwrdd Iechyd Hywel Dda yn cyflogi 203 o fydwragedd ac roedd ganddynt 16 o Oruchwylwyr Bydwragedd oedd yn rhoi cymhareb o 1:12, sy'n fwy na safon ofynnol y Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth.

##### 3.1.1 Penodi Goruchwylwyr Bydwragedd, dad-ddewis, ymddiswyddiad a chaniatâd i fod yn absennol

Yn y flwyddyn archwilio, dad-ddewiswyd tri Goruchwylwydd Bydwragedd ym Mwrdd Iechyd Hywel Dda a gwnaeth un gymryd cyfnod o seibiant cyn dad-ddewis. Y prif reswm a roddwyd am ddad-ddethol oedd pwysau'r rôl barhaol a'r angen i wella'u cydbwysedd bywyd cartref/gwaith. Ni phenodwyd yr un Goruchwylwr Bydwragedd newydd yn y flwyddyn. Gwnaeth llawer o Oruchwylwyr Bydwragedd eraill ystyried dad-ddethol ond gwnaethant barhau yn y rôl tra eu bod yn aros am y pontio i'r model newydd. Fodd bynnag, roedd hi'n siomedig nodi bod llawer o Oruchwylwyr Bydwragedd yn y cyfnod pontio wedi mynd yn llai gweithredol, a roddai fwy o bwysau ar y rheiny oedd yn dal i weithio'n galed i ddarparu goruchwyliaeth effeithiol. Mae'r oedi yng ngweithredu'r FPS ym Mwrdd Iechyd Hywel Dda wedi'i gefnogi gan dri o Oruchwylwyr Bydwragedd o Geredigion ond mae gan Oruchwylwyr Bydwragedd yr FPS yn awr fwy o faich gwaith i'w flaenoriaethu ac i gyflenwi'r hyn sydd ei angen i ddangos swyddogaeth oruchwylol gref.

Parhaodd yr AGLI i gefnogi datblygiad parhaus Goruchwylwyr Bydwragedd (Rheol 8<sup>2</sup>) trwy weithdai lleol a digwyddiadau ymgysylltu, yn ymwneud yn benodol â'r model Diogelu Goruchwyliaeth at y Dyfodol (FPS). Gan fod ymchwiliadau goruchwyllo'n faes o risg i'r AGLI, roedd y gweithdai lleol yn canolbwyntio ar wella sgiliau Goruchwylwyr Bydwragedd o ran ymchwilio ac ysgrifennu adroddiadau'n unol â Rheol 10<sup>3</sup>.

<sup>1</sup> Rheolau a safonau Bydwragedd y Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth (2012)

<sup>2</sup> Mae Rheol 8 rheolau a safonau Bydwragedd y Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth (2012) yn nodi'r gofyniad am ddatblygiad proffesiynol parhaus fel goruchwylwydd bydwragedd.

<sup>3</sup> Mae Rheol 10 rheolau a safonau Bydwragedd y Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth (2012) yn nodi gweithdrefnau'r AGLI ar gyfer ymchwiliadau goruchwyllo.



Roedd pwyslais pellach ar gau'r bwch rhwng adfer arfer bydwreigiaeth a dysgu gwersi ehangach yn brydlon. Rhoddwyd Gweithlyfr Ymchwilio manwl i Oruchwylwyr Bydwagedd a oedd yn cynnwys yr holl dempledi ac enghreifftiau angenrheidiol i'w cynorthwyo yn eu hymarfer. Yng ngoleuni'r model FPS sydd ar fin cael ei roi ar waith, gohiriodd yr AGLI y gynhadledd oruchwylwyr flynyddol gan drefnu i gynllunio digwyddiad ar gyfer 2015 a fydd yn cael ei hwyluso gan dîm o Oruchwylwyr Bydwagedd ar gyfer bydwagedd a'u dealltwriaeth o atebolrwydd proffesiynol

### **3.1.2 Dulliau ar gyfer mynediad parhaus at oruchwylwyr bydwagedd**

Mae Rheol 9<sup>4</sup> yn nodi'r gofynion ar gyfer goruchwylwyr bydwagedd ac mae'n ofynnol bod gan bob bydwraig Oruchwylwyr Bydwagedd penodol y mae'n cyfarfod ag ef o leiaf unwaith y flwyddyn ar gyfer adolygiad goruchwylwyr blynyddol (ASR). Roedd gan Oruchwylwyr Bydwagedd Bwrdd Iechyd Hywel Dda gyfradd gydymffurfio flynyddol o 100% o fydwragedd gyda Goruchwylwyr Bydwagedd penodol wedi'i neilltuo trwy gydol y flwyddyn. Y gyfradd gyfartalog o gydymffurfio â chyfarfodydd yr adolygiad goruchwylwyr blynyddol oedd 90% ledled y flwyddyn archwilio. Nid oedd hyn yn unol â'r gyfradd gydymffurfio uwch yn gyffredinol a welwyd led Cymru ond roedd yn anochel yn y ddau chwarter diwethaf lle gwnaeth Goruchwylwyr Bydwagedd raddol ymbellhau o'r broses oruchwylwyr. Y sefyllfa gyfredol yw bod gan Oruchwylwyr Bydwagedd Hywel Dda y ffigur isaf trwy Gymru gyfan, a bydd yn rhaid i hyn fod yn weithred flaenoriaethol i'r Goruchwylwyr Bydwagedd sydd newydd eu penodi unwaith y bydd y model diwygiedig wedi'i weithredu'n llawn.

Mae'r AGLI yn annog ASRau i gael eu cwblhau'n electronig ac yna caiff y profformas eu storio ar y gronfa ddata AGLI genedlaethol. Roedd yr archwiliad o gadw cofnodion papur yn dangos elfen gydymffurfio gref â'r safonau gofynnol, ac roedd barn bydwagedd am y broses adolygiad goruchwylwyr blynyddol at ei gilydd yn bositif er bod rhai wedi cyfeirio at iddi fod allan o amser a braidd yn ailadroddus. Canfu'r mwyafrif o fydwragedd y broses yn werthfawr a rhoddwyd amser a phreifatrwydd priodol iddynt ar gyfer y broses ond gwnaethant fwrw'r sylw bod ar oruchwylwyr angen bod yn fwy rhagweithiol yn eu gwaith. Mae monitro lefel cydymffurfio â'r broses adolygiad goruchwylwyr blynyddol wedi bod yn elfen bwysig o'r paratoi ar gyfer gweithredu model yr FPS i sicrhau nad oedd Goruchwylwyr Bydwagedd FPS yn etifeddu gwaith ychwanegol ond mae hyn yn flaenoriaethol i Oruchwylwyr Bydwagedd ym Mwrdd Iechyd Hywel Dda. Mae'r Goruchwylwyr Bydwagedd yn awr yn cael eu cefnogi gan dîm cymorth gweinyddol yr Awdurdod Goruchwylwyr Lleol i drefnu ac i archifo ffeiliau ac i sicrhau'u bod yn cael eu storio'n ddiogel a phriodol.

---

<sup>4</sup> Mae Rheol 9 rheolau a safonau Bydwagedd y Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth (2012) yn nodi'r gofynion i oruchwylwyr bydwagedd.

Mae Goruchwylwyr Bydwagedd Bwrdd Iechyd Hywel Dda yn gweithredu rota ar alwad 24 awr ym mhob un o'u tri safle tan chwarter olaf y flwyddyn wrth i'r rota fod yn rota trwy'r Bwrdd Iechyd i gyd, pan fyddai Goruchwylwyr Bydwagedd yn cylchdroi'r cyfrifoldeb o sicrhau bod mynediad at Oruchwyllydd Bydwagedd ar gael i fydwragedd a menywod. Roedd yr archwiliad blynyddol o gyfraddau ymateb ar alwad a gynhaliwyd gan Adolygwyr Lleyg yr Awdurdod Goruchwyllo Lleol ym mis Ionawr yn bennaf yn bositif, gyda'r Goruchwylwyr Bydwagedd ar alwad yn ymateb o fewn amser cyfartalog o bum munud yn ystod oriau swyddfa a rhwng pum munud a phum munud ar hugain y tu allan i oriau.

Mynychodd Swyddog Bydwreigiaeth yr Awdurdod Goruchwyllo Lleol 70% o gyfarfodydd Goruchwylwyr Bydwagedd Bwrdd Iechyd Hywel Dda i sicrhau cyfathrebu dwyffordd eglur rhwng yr Awdurdod Goruchwyllo Lleol a Goruchwylwyr Bydwagedd ar bob agwedd o'r swyddogaeth oruchwyllo. Gwnaeth presenoldeb Swyddog Bydwreigiaeth yr Awdurdod Goruchwyllo Lleol hefyd roi cyfle i gynnig cyngor a chefnogaeth ychwanegol i Oruchwylwyr Bydwagedd mewn perthynas â materion y gwasanaeth a all fod yn berthnasol i ddiogelu'r cyhoedd yn ogystal ag i ganiatáu i'r Awdurdod Goruchwyllo Lleol oruchwyllo Goruchwylwyr Bydwagedd yn cynllunio ac yn gweithredu'u cynlluniau gwaith blynyddol.

### **3.1.3 Yr effaith ar oruchwyllo bydwagedd sy'n gweithio y tu allan i wasanaethau mamolaeth**

Ceir nifer o ymarferwyr ym Mwrdd Iechyd Hywel Dda, fel BI eraill ledled Cymru, sy'n defnyddio eu cofrestriad bydwreigiaeth ond nad ydynt wedi'u cyflogi mewn swydd fydweigiaeth yn uniongyrchol. Mae'r ymarferwyr ym Mwrdd Iechyd Hywel Dda sydd o fewn y dosbarth hwn yn cael eu cyflogi'n bennaf fel Ymwelwyr Iechyd. Fodd bynnag, mae arnynt angen er hynny Oruchwylwyr Bydwagedd penodol er mwyn cydymffurfio â rheolau a safonau Bydwagedd y Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth. Penderfynodd Goruchwylwyr Bydwagedd ym Mwrdd Iechyd Hywel Dda reoli'r llwyth achosion ychwanegol trwy sefydlu goruchwyliaeth grŵp ar gyfer y cofrestrwyr hyn. Roedd hyn yn golygu y gallai Goruchwylwyr Bydwagedd reoli'r llwyth gwaith yn ogystal â darparu cefnogaeth cymheiriaid i grŵp o weithwyr proffesiynol a allai fod wedi eu hynysu o'r proffesiwn bydwreigiaeth fel arall gan eu galluogi i feincnodi eu gweithgarwch yn erbyn ei gilydd.

### **3.2 Cynnwys defnyddwyr gwasanaeth mewn goruchwyliaeth**

Mae gan Fwrdd Iechyd Hywel Dda Bwyllgor Cyswllt Gwasanaethau Mamolaeth gweithredol a gadeirir gan aelod lleyg ac mae Swyddog Bydwreigiaeth yr Awdurdod Goruchwyllo Lleol wedi mynychu cyfarfodydd ar ychydig o adegau i amlygu materion perthnasol yn gysylltiedig â goruchwyllo. Yn fwyaf diweddar, roedd gan y pwyllgor gyflwyniad ar fodel yr FPS a sut y byddai merched yn gallu cael at gefnogaeth

Goruchwyliwr Bydwagedd. Mae cadeirydd y Pwyllgor Cyswllt Gwasanaeth Mamolaeth wedi mynychu'r diwrnod archwilio blynyddol o'r blaen a chyfarfu â'r adolygwyr lleyg i rannu'u barn ar sut mae goruchwyllo statudol wedi cefnogi merched sy'n defnyddio gofal mamolaeth ym Mwrdd Iechyd Hywel Dda.

Ymgysylltodd adolygwyr lleyg yr Awdurdod Goruchwyllo Lleol â merched oedd yn defnyddio gwasanaethau Bwrdd Iechyd Hywel Dda yn ystod pob un o'r ymweliadau Pyramid. Roedd yn siomedig darganfod, trwy gydol y flwyddyn, cyn lleied o ddefnyddwyr oedd ag unrhyw wybodaeth am oruchwyllo a'i ddiben neu a oedd wedi bod mewn cysylltiad â Goruchwyllo Bydwagedd i gael cyngor a chefnogaeth. Ar y llaw arall, gallai hwn fod yn ymateb cadarnhaol sy'n golygu bod y menywod hynny a welwyd gan yr adolygwyr lleyg yn fodlon gyda'r gofal iddynt ei dderbyn sef, bron yn ddiethriad, yr adborth a dderbyniwyd gan fenywod a'u teuluoedd. Roedd o gymorth mawr i'r AGLI a'r gwasanaeth i weld y ward o safbwynt defnyddiwr gwasanaeth a darparodd yr adolygwyr lleyg adborth penodol ar yr amgylchedd gofal a phriodoldeb y wybodaeth sydd ar gael i fenywod. Darparodd yr adolygwyr lleyg fewnbwn i'r adroddiadau tri misol yn ôl i'r Pennaeth Bydwreigiaeth a chymerasant ran yn y gwaith o brawf-ddarllen yr adroddiad cyn ei gyhoeddi.

Cefnogodd Goruchwylwyr Bydwagedd Bwrdd Iechyd Hywel Dda yr Awdurdod Goruchwyllo Lleol o ran cysylltu â'r Cyngor Iechyd Cymuned ar gyfer Bwrdd Iechyd Hywel Dda fel y gallai Swyddog Bydwreigiaeth yr Awdurdod Goruchwyllo Lleol fynychu cyfarfod â nhw i godi proffil goruchwyllo statudol a rhannu'r model arfaethedig ar gyfer goruchwyllo yng Nghymru â nhw.

### 3.2.1 Trosolwg o weithgarwch archwilio'r AGLI – nodi risgiau a manteision

Tabl 1 Cynllun Gweithredu Hunanasesu Bwrdd Iechyd Hywel Dda

Rhif Stan	Maen Prawf/Mesur	Camau Gwella Arfaethedig Goruchwylwyr Bydwagedd y Bwrdd Iechyd	Rhif Safon	Maen Prawf/Mesur	Camau Gwella Arfaethedig Goruchwylwyr Bydwagedd y Bwrdd Iechyd
1	Gofyn am safbwyntiau a phrofiadau bydwagedd ar oruchwyllo statudol.	Parhau i archwilio barn bydwagedd am Oruchwylwyr Bydwagedd sy'n neilltuol o bwysig y flwyddyn hon sy'n dod os yw prawfesur cynlluniau ar	9	Trefnir cyfarfodydd Goruchwylwyr Bydwagedd rheolaidd i rannu gwybodaeth a chaiff y trafodion eu cofnodi	Bydd Prawfesur ar gyfer y Dyfodol yn pennu'r strwythur ar gyfer cyfarfodydd Goruchwylwyr Bydwagedd yn y dyfodol. Mae'r cyfarfod nesaf o Oruchwylwyr Bydwagedd Bwrdd Iechyd Hywel Dda

	<b>CYMEDROL</b>	gyfer y dyfodol yn mynd ymlaen. Adolygiad o fformat yr archwiliad gan dîm Bwrdd Iechyd Hywel Dda.		<b>CYMEDROL</b>	wedi'i amserlennu ar gyfer Chwefror 2014 i drafod y ffordd ymlaen.
<b>2</b>	Cyflawnir gweithgareddau goruchwyllo cyfrinachol mewn ystafell sy'n sicrhau preifatrwydd.  <b>CRYF</b>	Os yw Strategaeth Glinigol Bwrdd Iechyd Hywel Dda yn golygu newid cyfleusterau, bydd Goruchwylwyr Bydwragedd Bwrdd Iechyd Hywel Dda yn weithredol gysylltiedig â sicrhau y bydd yna gyfleuster addas yn cael ei gynnwys yn y cynllun.	<b>10</b>	Mae dulliau effeithiol ar waith i sicrhau bod pob Goruchwyllydd Bydwragedd yn derbyn gwybodaeth a ddsberthir gan gyrrff statudol  <b>CRYF</b>	Dim camau newydd wedi'u cynllunio
<b>3</b>	Goruchwylwyr Bydwragedd yn cymryd rhan yn y gwaith o ddatblygu polisiau a chanllawiau sy'n seiliedig ar dystiolaeth ar gyfer ymarfer clinigol.  <b>CRYF/CYMEDROL</b>	Bydd hi'n ofynnol datblygu polisiau newydd yn unol â strategaethau clinigol newydd arfaethedig. Bydd Goruchwylwyr Bydwragedd yn arwain â'u datblygu ac yn cymorth gweithredu.	<b>11</b>	Fframweithiau Llywodraethu Clinigol Lleol yn cydnabod goruchwyliaeth statudol bydwragedd yn eu strategaethau.  <b>CYMEDROL</b>	Dim camau newydd wedi'u cynllunio
<b>4</b>	Mae gan bob bydwaig fodd o gael at ddogfennau canllawiau a pholisiau lleol mewn fformat electronig neu gopi caled.  <b>CRYF</b>	Goruchwylwyr Bydwragedd i sicrhau bod gan bob bydwaig fodd o gael at e-byst y GIG mewn proses adolygiad goruchwyllo blynyddol ac unrhyw gyfarfodydd cysylltu eraill.	<b>12</b>	Mae rhyngwyneb rhwng goruchwyliaeth a rheoli risg yn amlwg wrth ymchwilio digwyddiadau critigol  <b>CYMEDROL</b>	Dim camau newydd wedi'u cynllunio
<b>5</b>	Darperir/mynychir gweithdai sgiliau ac ymarferion i fydwagedd sy'n berthnasol i'w hymarfer fel yr argymhellir gan CEMACH (yr Ymchwiliad Cyfrinachol i Iechyd Mamau a Phlant) ac argymhellion cenedlaethol eraill  <b>CRYF/CYMEDROL</b>	Dim gweithredu cynlluniedig newydd	<b>13</b>	Rhennir canlyniadau digwyddiadau critigol i hysbysu ymarfer .  <b>CRYF/CYMEDROL</b>	Dim camau newydd wedi'u cynllunio
<b>6</b>	Y Goruchwylwyr Bydwragedd	Dim gweithredu cynlluniedig	<b>14</b>	Cynhelir archwiliad o waith cadw	Dim camau newydd wedi'u cynllunio

7	yn cadw cofnodion o weithgareddau Goruchwylio Cynnal a chadw a storio cofnodion goruchwylio mewn ffordd ddiogel  <b>CRYF x 2</b>	wedi'i nodi.		cofnodion pob bydwraig yn flynyddol.  <b>CRYF/CYMEDROL</b>	
			15	Cyhoeddir gwybodaeth sy'n berthnasol i oruchwylio bydwragedd trwy e.e. Cylchlythyrau, bwletinau, gwefannau, e-byst, negeseuon llais ac adroddiadau gan yr AGLI, Cyflogwyr a Goruchwylwyr Bydwragedd  <b>CRYF/CYMEDROL</b>	Dim camau newydd wedi'u cynllunio
8	Darperir cefnogaeth i Oruchwylwyr Bydwragedd yn eu gorchwylion gweinyddol yn unol â chyllid yr Awdurdod Goruchwylio Lleol.  <b>CYMEDROL</b>	Nid oes yna wir amser penodedig ar gyfer cymorth gweinyddol sy'n amlwg wrth adolygu cofnodion ac mewn sgysiau.	16	Mae Goruchwylwyr Bydwragedd yn cymryd rhan yn y gwaith o lunio polisïau, gosod safonau a monitro ymarfer ac offer er budd lechyd a Diogelwch.  <b>CYMEDROL</b>	Dim camau newydd wedi'u cynllunio
17	Mae'r Goruchwylwyr Bydwragedd yn hysbysu eu cyflogwyr am eu pryderon pan allai adnoddau annigonol beryglu diogelwch y cyhoedd yn y gwasanaethau mamolaeth. <b>CRYF/CYMEDROL</b>	Dim camau newydd wedi'u cynllunio			

**3.2.2** I grynhoi, dangosodd yr archwiliad blynyddol o oruchwyliaeth ym Mwrdd Iechyd Hywel Dda fod y Bwrdd Iechyd wedi bodloni'r 17 o safonau i gyd a bennwyd gan y Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth. Bodlonwyd pump, 30% o'r safonau, â thystiolaeth gref, bodlonodd chwech arall, 35% o'r safonau, â thystiolaeth gref i gymedrol, a sgoriwyd y chwech olaf, 35%, fel meddu ar dystiolaeth gymedrol. Roedd tîm y Goruchwylwyr Bydwagedd wedi cwblhau hunanasesiad cyn ymweliad yr archwiliad a lle y gwnaethant ystyried y gellid datblygu'u tystiolaeth, dylent fod wedi nodi camau gwella priodol i gryfhau'r safon yn y flwyddyn sydd i ddod. Mae'r cynllunio gweithredoedd ar gyfer Hywel Dda yn wan, sy'n gadael Goruchwylwyr Bydwagedd yr FPS â gwaith i'w wneud fel mater o flaenoriaeth i nodi gweithredoedd datblygu fel mae'r model newydd yn sefydlu.

Mae'r AGLI hefyd wedi cynnal ymweliadau Pyramid tri misol trwy gydol y flwyddyn fel estyniad i'r broses archwilio. Rhoddwyd mynediad rhydd i Swyddog Bydwreigiaeth yr AGLI at feysydd clinigol o ddewis ac fe'i cefnogwyd gan adolygydd lleig o'r AGLI yn ystod yr ymweliad. Paratowyd amserlen gyfweiliadau benodol ymlaen llaw gyda'r adolygydd lleig gan ganolbwyntio ar yr amgylchedd gofal a gofyn am safbwyntiau menywod a theuluoedd, tra bod Swyddog Bydwreigiaeth yr AGLI yn canolbwyntio ar drafodaethau gydag aelodau staff, diogelwch ar y ward a chadw a storio cofnodion. Ymunwyd â thîm yr AGLI weithiau gan Oruchwylwyr Bydwagedd o'r BI a oedd yn gallu gweld y ward o wahanol safbwynt.

Roedd yr AGLI o'r farn bod hwn yn ymarfer defnyddiol iawn ac roedd ganddynt fynediad at lawer mwy o safbwyntiau menywod a bydwagedd na thrwy gynnal un digwyddiad blynyddol. Cymerwyd nodiadau gan bob aelod o'r tîm a bu ôl-drafodaeth ar ddiwedd yr ymweliad i nodi unrhyw feysydd o bryder yr oedd angen eu hamlygu i reolwr y ward neu'r Pennaeth Bydwreigiaeth i fynd i'r afael â nhw'n syth. Paratowyd adroddiad drafft gan Swyddog Bydwreigiaeth yr AGLI o nodiadau'r cyfarfod a'r sesiwn ôl-drafodaeth ac yna fe'i rhannwyd gyda'r tîm ymweld er mwyn sicrhau cywirdeb ffeithiol. Ar ôl ei gytuno, cyflwynwyd yr adroddiad i'r Pennaeth Bydwreigiaeth gan amlygu meysydd o arfer da a meysydd i'w datblygu.

### **3.3 Arfer Nodedig ac Arloesol gyda Meysydd i'w Datblygu a Nodwyd o'r Ymweliadau Pyramid**

#### **Chwarter 1 Ward Mamolaeth Ysbyty Llwynhelyg, Sir Benfro**

##### **Arferion Da**

- Adroddiadau positif gan ferched ynghylch y model gofal
- Amgylchedd gofal taclus a chymen iawn ynghyd â dewisiadau i ferched
- Awyrgylch hamddenol ac roedd yna barch mawr at fydwagedd

##### **Meysydd i'w gwella**

- Byrddau gwybodaeth i ferched ar bynciau addysgol ac ar ba mor dda y mae'r gwasanaeth mamolaeth yn ymdopi o ran cyrraedd targedau lleol a chenedlaethol.
- Dylai polisïau sy'n gymwys trwy'r Bwrdd Iechyd i gyd gael sylw di-oed i sicrhau bod bydwagedd yn cael cymorth digonol i roi gofal perthnasol, sydd wedi'i seilio ar dystiolaeth.
- Bwrdd goruchwyllo ym man y ward i ddiweddarau merched ar swyddogaeth goruchwyliaeth, pam y gallant hoffi cysylltu â'r cyfryw oruchwyliaeth a sut i wneud hynny.

## **Chwarter 2 Ward Dinefwr Ysbyty Glangwili, Caerfyrddin**

### **Arferion Da**

- Byrddau gwybodaeth diddorol i ferched sydd â phwyslais neilltuol ar fwydo ar y fron.
- Ymatebion merched i'r ddarpariaeth gofal a pharodrwydd bydwragedd a staff cymorth i helpu.
- Rhannu dysgu gwersi yn weladwy ac yn cael ei ddeall yn iawn gan staff.

### **Meysydd i'w gwella**

- Mae angen i ystafelloedd ymolchi a chyfleusterau gael eu glanhau a'u monitro yn fwy gofalus yn ddyddiol.
- Mae angen i'r gwaith o storio cofnodion fod yn fwy diogel a chydymffurfio â pholisi lleol a chenedlaethol.
- Proffil uwch i oruchwyliaeth a sut/pam y gall merched hoffi cysylltu â goruchwyliwr.
- Tacluso'r ystafell ddydd i'w gwneud hi'n amgylchedd mwy deniadol.
- Bydwragedd i gymryd rhan fwy gweithredol mewn fforymau wardiau esgor.

**Chwarter 3** oedd yr ymweliad archwilio blynyddol a ddigwyddodd yn Ysbyty Glangwili, ac felly, nid oedd yna adroddiad Pyramid ar wahân.

## **Chwarter 4 Uned Mamolaeth Ysbyty Cyffredinol Caerfyrddin**

### **Arferion Da**

- Adroddiadau positif gan ferched ynghylch y model gofal.
- Amgylchedd gofal glân a thaclus ynghyd â rhai syniadau gwych ar gyfer datblygu gwasanaeth.
- Roedd y staff yn addysgedig, yn gyfoes â'r hyfforddiant ac roeddynt i gyd yn gwisgo gwisg briodol ac roedd modd eu hadnabod.

### **Meysydd i'w gwella**

- Dylai gwirio troliau a chyfarpar brys gael sylw di-oed a dylid cyflwyno system ffurfiol o archwilio gwirio dyddiol gan y rheolwyr.
- Dylid cyflwyno byrddau gwybodaeth i ferched ynghylch pynciau addysgol ac ynghylch pa mor dda y mae'r gwasanaeth mamolaeth yn ymdopi o ran cyrraedd targedau lleol a chenedlaethol.
- Bwrdd goruchwyliaeth ym man y ward i ddiweddarau merched ar swyddogaeth goruchwyllo, pam y gallent hoffi cysylltu â'r cyfryw wasanaeth a sut i wneud hynny.

#### 4 Bwrdd Iechyd Hywel Dda – Prawfesur Goruchwyliaeth ar gyfer y Dyfodol : Cynllun Cysgodi/Trosglwyddo

<b>Mater</b>	<b>Camau Gweithredu Gofynnol</b>	<b>Gan Bwy</b>	<b>Erbyn Pryd</b>	<b>Cynnydd/Canlyniadau</b>
Prif swydd Goruchwylwyr Bydwagedd FPS	Ōl-lenwi a chwblhau trosglwyddiad priodol	Pob Goruchwylwyr Bydwagedd FPS		Disgwylir y bydd <b>DJ</b> a <b>VDJ</b> wedi'u rhyddhau erbyn diwedd Hydref / dechrau Tachwedd. Cyfarfod wedi'i drefnu â Phennaeth Bydwreigiaeth ar 15/10/14 i gwblhau.
E-bost cyffredinol i bob Goruchwylwyr Bydwagedd	Gofyn am anodiad o gronfa ddata'r AGLI a chwblhau cymaint o ASR sydd heb eu cynnal yn ystod y mis nesaf	Swyddog Bydwreigiaeth yr AGLI JR	Gorffennaf 14	Wedi'i wneud
Trosglwyddo llwythi achosion Goruchwylwyr Bydwagedd	Anodi cronfa ddata'r AGLI yn briodol a threfnu cyfarfodydd 1:1 yn ôl y gofyn	Pob Goruchwylwyr Bydwagedd FPS		E-bost wedi'i anfon at Oruchwylwyr Bydwagedd presennol ym Mwrdd Iechyd Hywel Dda i drosglwyddo erbyn 1/11/14
Rhannu adnoddau presennol	Llythyrau am oruchwyliaeth grŵp, posteri ac ati	Swyddog Bydwreigiaeth yr AGLI JR		
Cofnodion Goruchwylwyr Bydwagedd cyfredol	Llunio cynlluniau lleol ar gyfer canoli'r holl ffeiliau Goruchwylwyr Bydwagedd papur, rhwygo unrhyw ffeiliau lle mae'r fydwaig wedi marw neu wedi bod allan o'r gwasanaeth am fwy na 7 mlynedd Cynllun dros 1 i 2 flynedd i sganio a storio'r holl ffeiliau papur yn electronig a dinistrio copïau papur Cynllunio i drosglwyddo pob copi papur o ddeunydd ymchwilio Goruchwylwyr Bydwagedd i'r AGLI dros 1 i 2 flynedd	Pob Goruchwylwyr Bydwagedd FPS	31/8/14 ac yn parhau	Ffeiliau Goruchwylwyr Bydwagedd sydd wedi'u canoli yn Sir Benfro. Goruchwylwyr Bydwagedd Ceredigion Caerfyrddin i'w gwneud gan <b>VDJ</b> a <b>DJ</b>
Ymchwiliadau cyfredol	Dod â'r holl ymchwiliadau a gweithgareddau dysgu cyfredol i ben. Trosglwyddo i Oruchwylwyr Bydwagedd FPS os yw'n briodol lle mae dysgu'n barhaus	Swyddog Bydwreigiaeth yr AGLI JR	31.7.14	Ymchwiliadau ym Mwrdd Iechyd Hywel Dda wedi'u cwblhau. <b>2</b> fydwaig yn aros am LSAPP 1 fydwaig ar LAP CPD DJ / VDJ / MJ yn cefnogi



				Goruchwylwyr Bydwragedd
Cyfarfodydd Goruchwylwyr Bydwragedd terfynol	Hwyluso'r broses o rannu camau sydd heb eu cyflawni o gynllun gweithredu Goruchwylwyr Bydwragedd Nodi unrhyw faterion i'r Goruchwylwyr Bydwragedd FPS fwrw ymlaen â nhw	Pob Goruchwylwyr Bydwragedd		Cyfarfod olaf ar gyfer Bwrdd Iechyd Hywel Dda wedi'i drefnu
Trefniadau cysgodi Goruchwylwyr Bydwragedd	Pan nad yw cynnydd mor ddatblygedig, bydd angen i bob Bwrdd Iechyd lunio cynllun cysgodi dros dro er mwyn caniatáu i drosglwyddiad ddigwydd ar adeg briodol	Pob Goruchwylwyr Bydwragedd		Cynllun dros dro ar waith a gefnogir gan Oruchwylwyr Bydwragedd Ceredigion Mae Goruchwylwyr Bydwragedd Ceredigion wedi paratoi datganiad etifeddol ar gyfer trosglwyddo.
Rhwydweithio ar draws y Byrddau Iechyd	Codi proffil Goruchwylwyr Bydwragedd FPS a'r model, i ddechrau'r broses o ddatblygu perthynas i gefnogi gweithio ar draws y Bwrdd Iechyd	Goruchwylwyr Bydwragedd FPS sy'n gweithio gyda Goruchwylwyr Bydwragedd cyfredol a darpar Oruchwylwyr Bydwragedd		
Cynyddu amlygrwydd a chodi proffil y model diwygiedig	Cerdded o gwmpas yr amgylchedd mewn lleoliadau aciwt a chymunedol. Goruchwylwyr Bydwragedd FPS i sicrhau bod posterï Cïpolwg o'r hyn sy'n newid yn cael eu harddangos ym mhob man clinigol priodol mewn lleoliadau aciwt a chymunedol	Goruchwylwyr Bydwragedd FPS		Goruchwylwyr Bydwragedd yr FPS yn cerdded o amgylch ac yn bresennol iawn mewn mannau clinigol.  Gwefan a thudalen Facebook Bwrdd Iechyd Hywel Dda i'w gwneud.
Sesiynau Goruchwylwyr Grŵp	Goruchwylwyr grŵp i gael ei gynllunio tan fis Mawrth 2015 Bydwragedd ar bob lefel i gael eu targedu i fynychu grwpiau cyn dyddiad cyflwyno'u Hadolygiad Goruchwylwyr Blyneddol.	Goruchwylwyr Bydwragedd FPS		Goruchwylwyr mewn grwpiau wedi'u dechrau a'u cynllunio tan Fawrth, 2015
Hysbysfyrddau Goruchwylwyr Bydwragedd	Goruchwylwyr Bydwragedd FPS i sicrhau bod pob hysbysfwrdd Goruchwylwyr Bydwragedd yn adlewyrchu'r model newydd ac yn cynnwys digon o wybodaeth am bwy yw'r Goruchwylwyr Bydwragedd	Goruchwylwyr Bydwragedd FPS		Yr holl hysbysfyrddau Goruchwylwyr wedi'u diweddarw ledled y tri safle i gyd. Goruchwylwyr Bydwragedd 24awr ar alwad ac yn weledol

	gweithredol ym mhob Bwrdd Iechyd, sut i gysylltu â Goruchwyllydd Bydwagedd a pham allai menyw neu fydwaig fod eisiau cysylltu â Goruchwyllydd Bydwagedd Swyddogion Bydwreigiaeth yr AGLI i weithio gyda Goruchwylwyr Bydwagedd i ddatblygu gludwaith o luniau Goruchwylwyr Bydwagedd FPS ar gyfer yr hysbysfwrdd			ym mhob lleoliad aciwt a chymunedol.  Gwefan a thudalen Facebook Bwrdd Iechyd Hywel Dda i'w gwneud.
Llythyrau templed am y newid	Bydwagedd Bydwagedd Arweiniol ar gyfer Addysg o ran myfyrwyr	Is-grŵp Goruchwylwyr Bydwagedd FPS Swyddog Bydwreigiaeth yr AGLI		Wedi'i wneud
Arloesedd o ran Arfer Goruchwylwyr Bydwagedd	Diweddarau cynlluniau gweithredu ar gyfer arloesedd o ran arfer ar gyfer yr is-grwpiau canlynol <ul style="list-style-type: none"> <li>• Bydwagedd dan Hyfforddiant</li> <li>• Ymgysylltu â menywod</li> <li>• Proffil goruchwyliaeth</li> <li>• Defnydd o Gyfryngau Cymdeithasol</li> </ul>	Goruchwylwyr Bydwagedd FPS		
System ar-alwad Cymru Gyfan	I gychwyn o 4 Awst 2014 Pob Goruchwyllydd Bydwagedd FPS i fod wedi profi'r broses mewngofnodi ac allgofnodi Argraffu posteri a'u dosbarthu ymhlith Goruchwylwyr Bydwagedd FPS er mwyn sicrhau bod posteri Ar-alwad wedi eu harddangos ym mhob man clinigol priodol yn ogystal â mannau eraill fel switsfwrdd, meddygfeydd teulu ac ati.	Goruchwylwyr Bydwagedd yr FPS  <b>GF</b>  Goruchwylwyr Bydwagedd yr FPS	4.8.14  31.7.14 28.7.14  1.8.14	Wedi'i wneud  Wedi'i wneud
Cynlluniau gwyliau blynyddol	Goruchwylwyr Bydwagedd FPS i nodi a rhannu â'r AGLI gwyliau sydd wedi ei drefnu ar hyn o bryd fel y gellir gwneud trefniadau wrth gefn priodol yn ôl yr angen	Goruchwylwyr Bydwagedd yr FPS / Awdurdod Goruchwyllo Lleol	1.8.14	<b>DJ a VDJ</b> wedi'u cyflwyno
Cynlluniau datblygu Goruchwylwyr Bydwagedd	Goruchwylwyr Bydwagedd i weithio gyda Swyddogion Bydwreigiaeth yr	Goruchwylwyr Bydwagedd yr	1.8.14	Wedi'i wneud

	AGLI i nodi anghenion datblygu pellach fel y gellir nodi adnoddau priodol i gefnogi hyn	FPS / Swyddogion Bydwreigiaeth Awdurdodau Goruchwylio Lleol		
Amser gweinyddol rhanbarthol	Mae angen oriau gweinyddol i gefnogi Goruchwylwyr Bydwagedd mewn swyddfeydd LIC lleol	Swyddogion Bydwreigiaeth yr AGLI	4.8.14	Gogledd Cymru, Canolbarth Cymru a De-ddwyrain Cymru wedi'u penodi
Cynllunio olyniaeth	Ailystyried proses recriwtio'r FPS a nodi anghenion y rhaglen paratoi Goruchwylwyr Bydwagedd ar gyfer mis Hydref 14	Swyddogion Bydwreigiaeth yr AGLI	17.9.14	Ceisiadau INTRAIN i fod ym meddiant yr Awdurdod Goruchwylio Lleol erbyn 14.1.15
Cyfarfodydd AGLI a Goruchwylwyr Bydwagedd	Ni fydd Goruchwylwyr Bydwagedd FPS yn cael eu galw'n FPS mwyach ond yn troi'n Oruchwylwyr Bydwagedd Trefnu cyfarfodydd wythnosol i fisol	Goruchwylwyr Bydwagedd FPS Swyddogion Bydwreigiaeth yr AGLI	4.8.14 31.7.14	Wedi'i wneud
Datblygu darpar Oruchwylwyr Bydwagedd gweithredol	Cynllunio diwrnod codi ymwybyddiaeth ar gyfer pob darpar Oruchwylwyr Bydwagedd gweithredol i ehangu eu dealltwriaeth o'i swyddogaeth, y rota ar-alwad, swyddogaeth ddiwygiedig y Goruchwylwyr Bydwagedd yn unol â Rheolau a Safonau Bydwagedd ac ati.	Swyddogion Bydwreigiaeth yr AGLI a Goruchwylwyr Bydwagedd gweithredol	31.7.14	

## 5 Casgliad

Fel yn y gorffennol, mae tîm Goruchwylwyr Bydwagedd Bwrdd Iechyd Hywel Dda wedi canfod ei bod yn heriol darparu goruchwyliaeth hyd at safon deg ledled ardal y Bwrdd Iechyd. Ni wnaed lles i hyn, yn rhannol, gan strwythur presennol y Bwrdd Iechyd a gymhlethwyd gan newid enfawr yn y gwasanaeth rhwng Ionawr ac Awst eleni. Fodd bynnag, mae'r Goruchwylwyr Bydwagedd a benodwyd i'r model newydd yn angerddol dros ddatblygu goruchwyliaeth fel bod bydwagedd yn cael eu cefnogi'n llawn gan fodel o oruchwyllo rhagweithiol. Bydd yr Awdurdod Goruchwyllo Lleol yn gweithio'n agos â Goruchwylwyr Bydwagedd Hywel Dda i sicrhau bod yna gynllun cadarn ar waith i roi sylw i'r meysydd ar gyfer datblygu model goruchwyllo y bydd bydwagedd yn gallu'i ddisgrifio fel gweladwy, amserol ac ymatebol

Er nad yw'r newid i'r model FPS wedi bod yn un rhwydd i rai unigolion, croesawyd y cyfle gan bawb gan gefnogi cydweithwyr a gynigiodd eu hunain ar gyfer y model FPS.

Mae'r AGLI yn ddiolchgar i bob Goruchwyllydd Bydwagedd, presennol a blaenorol, am eu cyfraniad a'u hymrwymiad i'r ddarpariaeth o oruchwyliaeth statudol a'r cyfraniad y mae Goruchwylwyr Bydwagedd yn ei wneud i gefnogi bydwagedd i gefnogi menywod. Rydym o'r farn y gall y model goruchwyllo diwygiedig yng Nghymru, wedi ei ddarparu gan dîm o Oruchwylwyr Bydwagedd sydd â goruchwyliaeth fel eu hunig swyddogaeth, ddim ond fod er gwell. Rydym eisoes yn gweld canlyniadau gwell o ran cwblhau ymchwiliadau, cydymffurfiaid cynyddol â'r broses ASR a llwyddiannau, ac rydym wedi cael llawer o adborth cadarnhaol gan fydwagedd, er y ffaith fod rhywfaint o agwedd negyddol gan rai am ba mor llwyddiannus fyddai'r prosiect.

Edrychwn ymlaen at weithio gyda'r tîm cyfredol o Oruchwylwyr Bydwagedd i ddangos ymhellach bod goruchwyliaeth yn adnodd gwerthfawr i'r proffesiwn bydwreigiaeth a'i bod wir yn ychwanegu gwerth at y strwythurau llywodraethu sy'n bodoli eisoes.



## AGLI Arolygiaeth Gofal Iechyd Cymru

### Rhaglen yr Archwiliad Blynnyddol o Safonau Goruchwyllo Bydwagedd

Dyddiad: Dydd Llun, 6 Ionawr, 2014

Lleoliad: Ysbyty Cyffredinol Gorllewin Cymru, Caerfyrddin

Rhif	Amser	Gweithgaredd
1	0900	<b>Cyrraedd a Choffi</b>
2	0930	<p>Cyflwyniad gan dîm adolygu'r Awdurdod Goruchwyllo Lleol</p> <p>Cyflwyniad gan Swyddog Bydwreigiaeth yr AGLI i nodi diben proses archwilio 13-14 goruchwyliaeth a chyfeiriad goruchwyliaeth ar gyfer y dyfodol a bennwyd gan y Cyngor Nyrsio a Bydwreigiaeth</p> <p>I'w gwahodd - Cyfarwyddwr Nyrsio Pennaeth Bydwreigiaeth Goruchwyllydd Bydwagedd Cyswllt Goruchwylwyr Bydwagedd Lleol Cymorth gweinyddol i oruchwylwyr bydwagedd</p>
3	0945	<p>Cyflwyniad trosolwg 45 munud gan Oruchwylwyr Bydwagedd Lleol i gynnwys:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Crynodeb o'r cynnydd o ran cyflawni cynllun gweithredol 2013-14</li> <li>2. Mesurau rheoli ar gyfer camau gweithredu â blaenoriaeth sydd heb eu cymryd erbyn diwedd chwarter 4 i lywio cynllun 2014-15</li> <li>3. Enghreifftiau o Arfer Da a chyflawniadau'r tîm Goruchwylwyr Bydwagedd</li> <li>4. Enghreifftiau o'r proffil goruchwyllo yn lleol</li> </ol>
4	1030	15 munud o Gwestiynau ac Atebion
5		<b>Seibiant</b>
6	1100	Ch3 Ymweliad Pyramid a Chlinigol Gwranddo ar yr Awdurdod Goruchwyllo Lleol i wirio tystiolaeth o fewn yr amgylchedd clinigol.
7	1300	<b>Cinio</b>
8	1330	Tîm Adolygu'r Goruchwylwyr Bydwagedd i grynhoi canfyddiadau a drafftio gwybodaeth ar gyfer adroddiad
9	1430	Adborth i Bennaeth Bydwreigiaeth a Goruchwylwyr Bydwagedd gyda throsolwg ar y dydd a chamau nesaf.

10	1500	1:1 Pennaeth Bydwreigiaeth a Goruchwylwr Bydwragedd Cyswllt i adolygu Ch3 Cerdyn Sgôr Balans ar gyfer materion penodol.
----	------	---

## Atodiad B

### Rhestr o Gyfranogwyr y Broses Archwilio Blynyddol – Bwrdd Iechyd Hywel Dda

**Cyfarwyddwr Nyrsio** – Ymddiheuriadau

**Cyfarwyddwr Cyswllt Bydwreigiaeth** – Carole Bell

#### **Goruchwylwr Bydwragedd:**

Julie York, Goruchwylwr Bydwragedd Cyswllt

Linda Leeves, Adele Roberts, Julie Wall, Julie Jenkins, Vicki Dawson-John, Sue Peterson, Heulwen Harding

#### **Wedi'u cyfarfod gan Dîm yr AGLI**

Bydwragedd mewn meysydd clinigol yr ymwelwyd â hwy

Myfyrwyr Bydwreigiaeth

Defnyddwyr y gwasanaeth

Meddygon

#### **Ymddiheuriadau:**

Cyfarwyddwr Nyrsio, Julie Henry Delma Thomas (wedi ymddeol)